

# A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik naponta a délutáni órákban.  
Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefon száma 12.)  
Fiume, Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám, 1. em.  
Nyomda telefonszáma (lapzártá előtt 229.)

Felolós szerkesztő:  
**MURAI JENŐ.**

ELŐFIZETÉSI ÁRA HELYBEN ÉS VIDÉKEN:  
Egész évre . . . 28 kor. | Negyed évre . . . 7.— kor  
Fél évre . . . 14 | Egy óra . . . 2.40  
EGYES SZÁM ÁRA FIUMÉBAN 8 FILLÉR,  
Hivatalos hirdetések 6 hasábon petít sorja 60 fl.

## Wekerle.

Esterházy gyors távozása egy perere sem ingatta meg abbéli hitünket, hogy a király álláspontja a választói jog kérdésében változott volna. Tudjuk, hogy Esterházy távozásának nem ilyen sarkalatos elvi okai voltak. A választójog nem okozhat többé kormányválságot. A választói jog megbuktatta Tisza kormányát és azokat hozta, akik a demokratikus választójogot legelső sorban megvalósították.

Wekerle Sándor dr. megbízatása első percében kijelentette, hogy legelőször a választói jogot hozza tető alá. Ebben nagy segítségére lesz neki a kormány mai összetételében, hisz minden tagja harcös hiva annak a programnak, melynek gerince a népjogoknak széles rétegekre való kiterjesztése.

A miniszterelnök legközelebbi gazdasági és kulturális programot is ígér. Amíg Esterházy gróf jövő terveiről nem igen nyilatkozott, Wekerle Sándor berendezkedése úgy látszik, állandóbb. Jövő tennivalója között gazdasági és kulturális feladatok megoldását helyezi kilátásba.

Természetesen semmi érdemi elintézés addig el sem képzelhető, amíg a kormány összetartó létalapja, az egész magyar nemzetől várt választói jog megalkotása be nem fejeződött. Nem az elv maga kérdéses, hanem a kivitel módozatai. Egy kétségtelen: minden kisebbségi kormány abszolutisztikus, szükséges tehát, hogy minden kormánynak meg legyen a maga alkotmányos többsége. Ma ezt a többséget a kormány vagy megalkuvással vagy választással tudja megszerezni. Választás nélkül csak úgy oldható meg a kérdés, ha a kormány a munkapárt merev álláspontját megtöri és vagy a disszidensekkel — akiknek a munkapárt zömének kellene lenni — vagy a munkapárttal magával való meg egyezés után szerzi meg a többséget. Ez azonban annyira komplikálná a helyzetet, hogy valószínűtlennek látszik. Hihetőbb, hogy Wekerle Sándor személye annyi hivat von el a munkapárttól, hogy e többség meg lesz, ami ha nem sikerülne, kétségtelen, hogy Wekerle a nemzetre apellál.

Wekerle politikai jártassága, nagy koncepcióju tervei, éleslátása és demokrata érzése biztosítja, hogy a kormány a vállalt uton a várt eredménnyel fog előrehaladni.

## Isonzo-frontunk szilárdan áll.

**Csonpán a urhi fensíkon nyert némi területet az ellenség. - Ennek a kis helyi sikernek semmi kihatása sincs a Triestet védő front-ra. - Az Na mellett visszavonulnak az oroszok. - Az autánt már nem akarja megsemmisíteni Németországot.**

## Orosz-román harctér.

### VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, aug. 24. (Hivatalos.)

A Sovejától keletre, a felső Susitától mindkét oldalt és Oknától délre az ellenség megismételte előretöréseit. Mindenütt visszavetett és nagy veszteségeket szenvedett.

A vezérkar főnöke.

### NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, aug. 24. A nagy főhadiszállás jelenti:

**Lipót bajor herceg vezértábornagy hadseregharcvonalai:**

Az oroszok a falvak felperzselése után az Aától keletre levő állásokat egészen az Odling-Brigaum vonalig kiürítették. A feladott területet harc nélkül megszállottuk.

**József főherceg vezérezredes hadseregarcvonalai:**

A Pruth és Moldova között a harci tevékenység helyenként élénkebb volt. Grosescitől északra a Susita-völgyben és Sovejánál erős tüzelőkészítés után indított ismételt ellenséges részleges támadások eredménytelenek maradtak.

**Mackensen vezértábornagy hadseregesoportja:**

A helyzet változatlan.

Ludendorff, első főszállás-mester.

## Olasz harctér.

### VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, aug. 24. (Hivatalos.)

Az olasz 2-ik és 3-ik hadsereg támadásai az Isonzonál a legnagyobb hevésséggel folynak tovább. Legalább 40 ellenséges hadosztály rohanta meg vonalainkat 4 nap alatt Auzza és a tengerpart között. Mig tegnap Vodice és Vertojba között a harc vonal közepén jórészt csak a tüzés jutott szóhoz, addig a szárnyszakaszokon annál elkeseredettebben folyt tovább a harc. Auzzánál az ellenség ismételt eredménytelenül intézett rohamokat csapataink ellen. Mindenütt visszavetettük. Ezzel szemben a urhi fensíkon sikerült neki nagy számbeli fölényét érvényesíteni és déli irányban területet nyerni. Minden talpalattnyi helyért

ember-ember elleni nehéz és makacs harc folyt. Époly szívósan folyt a küzdelem az alsó Wippach mindkét oldalán is, de különösen a Karszt-fensíkon, ahol öfelsege a császár és király vitéz csapataink körében időzött. Olasz támadóoszlopok újból és újból rontottak neki a védők ércfalának, több ízben már éber tüzésünk feverte a rohamot, ha valahol sikerült az ellenségnek árkaikba benyomulni, tartalékaink szuronynyal ismét kivetették. Ilyen ellentámadásokban maradandó diésőséget arattak többek között a bécsi 2. számú tábori vadász zászlóalj és a 93. (olmützi) és 100. (krakói) ezred osztagai. A Karszton valamennyi állásunkat szilárdan tartjuk. Az olaszok áldozatai elérik a legvéresebb Isonzo-csatákban szenvedett veszteségeket.

A vezérkar főnöke.

## Balkáni harctér.

### VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, aug. 24. (Hivatalos.)

A helyzet változatlan.

A vezérkar főnöke.

### NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, aug. 24. A nagy főhadiszállás jelenti:

**Macedóniai arcvonal:**

A napon közel 60 fok Celsius meleg következtében a harci tevékenység csekély volt. Csak a Cserna-hajlásban éledt fel időnként a tüzéségi tűz.

Ludendorff, első főszállás-mester.

## Francia-belga harctér.

### NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, aug. 24. A nagy főhadiszállás jelenti:

**Rupprecht bajor trónörökös vezértábornagy arcvonalai:**

Az utolsó napok eredménytelen részleges előretörései után az angolok tegnap Langemarck és Hollebeke között ismét egészen az éjszakába belenyúló támadásokat tartottak, amelyek súlyos harcokhoz vezettek. Sok helyütt új erők latbavetése mellett hatszor is előrenyomultak vonalaink ellen. Vitéz csapataink makacs ellenállásban

mindannyiszor visszavetették őket. Számos páncélos gépkocsiból, amelyek az állásainkon való áttörést kellett, hogy az ellenség számára lehetővé tegyék, a legtöbbet tüziink elpusztította. Két helyet kivéve, St. Julien-től keletre és az ypern—mennini ut egyik pontján a 15 kilométer széles arevonalon teljesen megtartottuk első árkaikat. A Lens ellen intézett rövid pergőtűz után ma kora reggel előretörő ellenséges osztagokat visszavertük, itt a harcok tovább is folynak. St. Quentin belső-negyedét az ellenség most is hevesen lövi.

**A német trónörökös arevonala:**

A verduni elkéseredett csatában tegnap a nap folyamán szünet állott be, csak estefelé kapott az ellenség tűztevékenysége a Maas mindkét partján ismét tetemesebb erőre. Ezt a tüzeléskészítést támadások követték a wacherauville—beaumonti uttól mindkét oldalt. A franciáknak nehéz tusa után csak az uttól nyugatra sikerült keskeny harcvonalon legelső árkaikban lábukat megvetniük. Egyébként mindenütt városon visszavertük őket. Előretöréseik több ízben megsemmisítő tüziink miatt nem tudtak kifejlődni.

Az angol partok ellen intézett légi támadásban Margate, Raumgate és Dower katonai telepeit eredményesen bombáztuk.

A számos légiharc során az ellenség 3 repülőgépet vesztett. A mi repülőgépeink közül 2 nem tért vissza.

Ludendorff, első főszállásmester.

—o—

#### A WEKERLE-KORMÁNY MEGALAKULÁSA.

BUDAPEST, aug. 24. Wekerle miniszterelnök beküldte a kabinetirodának a ki-nevezendő miniszterek listáját. A királyi kézirat legközelebb meg fog jelenni. Az új kormány a jövő hét elején tartja első minisztertanácsát.

BUDAPEST, aug. 24. A Magyar Tudósító jelenti: Wekerle tegnapelőtt adta át a királynak az új miniszterek névjegyzékét. A király e hó 23-án kelt kéziratával megerősítette állásukban a jelenlegi minisztereket. Hadik János gróftól tárcanélküli miniszterre fogja a király kinevezni.

#### MONASZTIR BOMBÁZÁSA.

MILANO, aug. 24. Monasztirt tegnapelőtt 4 órán át bombázták. Mintegy 2000 lövedék hullott a városra, mely több helyen kigyulladt. Számos épület a lángok martaléka lett.

#### AZ OLASZ OFFENZIVA.

BUDAPEST, aug. 24. Karsztfrontunk és a Hermadától nyugatra fekvő állásaink tegnap is szilárdan birtokunkban maradtak. Az olaszok éjjel nappal állásaink ellen kergetik ott támadó hullámaikat. Ezzel szemben sikerült az ellenségnek a bainsicai fensíkon, Vrhtól és Desclatól keletre, némi tért nyerni. Az ellenség térnyerése itt csak lokális értékkel bír, mert frontunkra, különösen arra, mely Triesztet védi, semmi kihatással sem bír.

#### A CORRIERE DELLA SERA AZ ISONZO-CSATÁRÓL.

LUGANO, aug. 24. Az olasz lapok harc-téri jelentései kezdenek nagyon hasonlítani azokhoz a jelentésekhez, amelyeket a fland-

riai angol főoffenzíva meghiúsulása után olvashattunk. Így többek közt azt írja a Corriere della Sera, hogy az Isonzo-csatát tulajdonképpen senki sem képzelte úgy el, hogy fényes eredményeket fog felmutatni. Ellenkezőleg, kolosszális viaskodásról van itt szó, amelyben kitartás, szívósság és nagyarányu hadműveletek játszanak döntő szerepet. Az osztrák és magyar védőművek a kétségbeesés erőfeszítésével építették fel. A Hermada még mindig nagyon félelmetes, ennek a bu'doggnak, mely a Trieszt-hez vezető utat őrzi, még egyetlen foga sem hiányzik. A foglyok közt feltűnően sok a fiatal és erős ember, akik saját előadásuk szerint élelmiszerral és municióval jól el voltak látva.

#### ANGLIA NEM VÁRJA BE AZ AMERIKAI SEGÍTSÉGET.

GENF, aug. 24. A londoni konferencián elhatározták, hogy Anglia nem várja be az amerikai segítséget, hanem még ebben az évben befejezi a háborút.

## HIREK.

—o—

#### A HÁBORUNYERTES D'ANNUNZIO.

Olaszországban a háboru előtt D'Annunziót nem vették nagyon komolyan. Az élelapok kifigurázták dagályos nyelvezetét, mérhetetlen hiuságát és hatást hajhászó fellépését. De számos napilap elitőlőleg nyilatkozott irodalmi értékéről is, rámutatott többi plágiumára és privát életéből sok, nem nagyon épületes dolgot szellőztetett. Természetesen az erősebb dolgokat csak irodalmi körökben rebesgették. Hogy d'Annunzio feleségét egy délolasz arisztokratának tekintélyes összegért ugyyszólván eladta, hogy a híres tragikát, Duse Eleonórát majd kifosztotta és hogy utána szerelmi históriáját „A tűz” címen áruba boesájtotta. Később azután Florenzben ugy eladósodott, hogy bünei következményei elől Franciaországba volt kénytelen szökni. Ezek és hozzájuk hasonló más gyanus dolgok a nemzeti hőst komoly olaszok szemében annyira lealacsonyították, hogy erkölcsi hitelé a nullpont alá esett.

Ekkor kitört a világháború és d'Annunzio lábaihoz rakta a pénz és dícsőség gazdag kincseit. Csak ugy folyt az arany zsebeibe, hogy teljes erejével a háborura uszítson. Csak emlékezzünk vissza a hegyi-prédikáció istenkáromló paródiájára, a mellyel 1915 májusában oly nagy embertömegben ébresztette fel Génúában a harci-kedvet.

A háboruban azután gyorsan lett hadnagyból főhadnagy, majd kapitány. És ép röviddel ezelőtt kapta a harmadik vitézségi érmet. Emelelt egyetlen egy harcban sem vett részt, hanem megelégedett avval, hogy másokat beszédekkel bátorságra tüzelt és elesettekre szép imát mondott. Legnagyobb hőstette egy repülése Trient fölött volt, hova frázisokkal teli felhívásokkal dobott le a magasból.

Egyetlen egyszer sikerült neki jelentékeny sérülést szereznie, persze nem harcban, hanem ügyetlen kiszállással a repülőgépből. Az olasz sajtó azért mint martírt dícsőítette és bulletint adott ki hogy-létéről.

Az említett harmadik dícsőségi érmet

d'Annunzio egy 1917 május 23-án résztvett nagyszabásu repülésért kapta, mellyről azonban a bőbeszédű olasz sajtó semmit sem referált és mely szerepléséről senki közelebbit nem tud. Egy azonban bizonyos, hogy d'Annunzio a legszerencsésebb olasz hódítók között szerepel, ki nemcsak aranyakat kapott a szövetségesektől, de magas katonai kitüntetést is. Kérdés, hogy a tisztes-séges olaszok most másképp ítélk-e meg, mint azelőtt. Bár d'Annunzio sohasem tördött sokat honfitársai véleményével és megelégedett pénzbeli és dícsőségbeli hadnyereségével akkor is, ha az utókor igyekezni fog dícsőségét a kellő mértékre leszállítani.

—o—

**A kormányzó látogatásai.** Tegnap délután 5 órakor a kivándorlóházban elhelyezett Vöröskereszt-kórházat látogatta meg Jekelfalussy kormányzó Manasteriotti és Vermeda min. osztálytanácsosok kíséretében. A kórház előcsarnokában Corossacz Ferenc alelnök és neje fogadta és üdvözölte a kormányzót, akinél fogadtatására egy begyűlt az önkéntes ápolószemélyzet és az orvosi kar. Azután Corossaczék és Frankovich korvettkapitány kalauzolása mellett megtekintette a kormányzó a kórházat és legnagyobb megelégedését fejezte ki a látottak felett.

Ma délelőt az Orient tengerhajózási r. t. nevében Ossoinack András és Veuntti Hugó igazgató, az Országos magyar tengerhajózási egyesülés nevében Ossoinack András elnök és a fiumei kereskedelmi és iparkamara nevében Dubokovich Ferenc ügyvezető alelnök és Rudan Aldo dr. tükár tisztelgett a kormányzónál.

**Adományok az ingyenkenyérnek.** — Az Ingyenkenyér Egyesület fiumei fiókjára javára Russo Illés igazgató 50 koronát, N. N. 5 koronát adományozott. Az egyesület igazgatósága hálásan köszöni az adományokat.

**Köszönetnyilvánítás.** A Magyar Vöröskereszt Egyesület fiumei választmánya ezúton mond köszönetet a Fiumei Rüzshántoló és Keményítőgyár r. t. igazgatóságának a Vöröskereszt céljaira adományozott 1000 koronáért.

**Trieszt bombázása.** Triesztből jelentik: Múlt ismeretes, a múlt vasárnapon Trieszt nyílt városát megtámadták az olasz monitörök. A trieszti lapok megírják, hogy a támadás esti 7 óra 4 perckor kezdődött és 8 óráig tartott, miközben hét lövést adtak le a városra. Az anyagi kár aránylag csekély, mert csupán egy ház dőlt teljesen romba és egy másik sérült meg súlyosan. Ezzel szemben hat személy, jobbara gyermekek, meghalt és hét súlyosan megsebesült. A lakosság egyrésze a Montuzza és Szt. Jakab-alagutakba menekült a veszélyeztetett városrészekből. A helytartó megérkezése megryugtatólag hatott az emberekre, de később ismét nagy lett az izgalom, amikor az olaszok, — mint már nem egyszer, — bombázni kezdték Opcinát. Sokan az egész éjszakát az alagutban töltötték.

**Bűnügyi feljelentésből utcai támadás.** A napokban lapunk szerkesztő-tulajdonosa, Murai Jenő mint a Lloyd nyomdai r. t. igazgatósági tagja feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen azért, mivel a Lloyd nyomdából annak üzemb-

helyezése előtt különböző betűk és egyéb nyomdai tárgyak eltűntek. Mint hogy több nyom az azelőtt Ohilko József s most felesége tulajdonát képező Mercure nyomda felé vezetett, a rendőrség tegnap e nyomdában házkutatást tartott és ott megtalálta és lefoglalta a hiányzó tárgyak egy részét. Ohilko a feljelentés következményei feletti elkeseredésében tegnap este fél 7-kor a Deák fasorban, a Senekowitsch virágkereskedés melletti borbélyüzlet előtt bottal rátámadt Murai Jenőre, a ki az óvatosan, 2 méter távolságról feléje irányított 3—4 botütést saját botjával kivédte, úgy hogy csak egyetlenegy botütés súrolta a homlokát. Az incidens, a mely alig tartott egy másodperonél tovább, ezzel véget ért. Szerkesztőnk, a feltűnést elkerülendő, belépett a borbélyüzletbe, a fámadó pedig gyorsan távozott. Minden egyéb, a mit A Tengerparttal oly nagyon „rokonszenvező” Il Popolo a dologhoz hozzáfűlt, hogy például szerkesztőnk megcsuszott és elesett volna, hogy menekülni akart volna stb. mind szemenszedett valótlanság.

— **A mai tőzsdéről.** Fiumében ma is teljes üzletelenség uralkodott. A tegnapi bécsi záróárnyomok a következők voltak: Austro-Americana 1815 (+ 45), Gerolimich 3400 (— 100), Martinich 1380 (— 20) és Lloyd 2225 (+ 45). Budapestről ma délután a következő záróárnyomokat telefonálták: Magy. Hitel 1140 (— 2), Magy. Bank 740 (— 4), Leszám. Bank 621 (+ 3), Adria 1850, Atlantica 1440 (— 10).

— **Halálos szerencsétlenség.** Tegnap este 9 órakor halálos szerencsétlenség történt a pioppii vonattelepen. Tuncich József 42 éves műszerész egy darun dolgozva, elvesztette az egyensúlyt és lezuhant 5 méternyi magasból. A szerencsétlen ember eszméletlenül terült el a földön, nyomban a mentőket hívták hozzá, akik az életveszélyesen megsérült munkást a kórházba vitték, ahol egy órával utóbb meghalt. A megéjtett hatóság vizsgálat megállapította, hogy a balesetnek egy szerencsétlen véletlen volt az oka és senkit sem terhel érte felelősség.

— **Gyári baleset.** Fucsák Éva 34 éves munkásnő, aki ma reggel állott be dolgozni a papírgyárba, már az első napon életveszélyes baleset érte. A szerencsétlen nő munkaközben beleakadt az egyik gép hajtószíjába és a szíj magával kapta őt és odavágta a munkaterem mennyezetéhez, ahonnan összetört tagokkal zuhant le a földre. Koponyaesontrepedést és számos külső és belső sérülést szenvedett. Bezállították a városi kórházba. Életbenmaradásához kevés a remény. A tragikus sorsú asszonynak e napokban halt meg nyílt utcán a férje és 5 gyermeke most minden gyámolítás nélkül áll.

— **Megrugta a ló.** Müller Ives 10 éves fiúnevelő, aki az Industria ut 102. számú házában lakik tegnap reggel egy kőfogatú kocsit közelébe ment és ingerelni kezdte az egyik lovat. Az állat megrugta a leánykát, még pedig oly erővel, hogy eszméletlenül terült el a földön. Bevitték a kórházba, ahol nagynehezen magához térítették. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy többrendbeli külső zúzódáson kívül bordatörést és belső sérüléseket is szenvedett.

— **Megcáfolt mendemonda.** Augusztus 17-én meghalt Suiz Agnes 61 éves rastoini asszony és halálával kapcsolatban azt robesgették az emberek, hogy az asszony nem természetes halállal halt meg, hanem férje ölte meg. A mendemondáról tudomást szerzett az ügyészség is és elrendelte az asszony holttestének felboncolását. A boncolás kétségtelenül megcáfolta a gonosz híresztelést, mert beigazolást nyert általa, hogy az asszony természetes halállal halt meg.

— **Feljelentett kofák.** Springhet vásárbiztos feljelentette a rendőrségen Kru-sich Johanna és Pillepich Antónia piaci árusító asszonyokat. Előbbi azért, mert egészen apró fűg edarabjáért 10 fillért kért, utóbbi pedig azért, mert 5 koronáért árulta a zöldbab kilóját.

— **Bezárt gyümölcsüzlet.** Springhet vásárbiztos bezárattott egy gyümölcsüzletet a Riva Marco Polon, mert a benne dolgozó munkások rothadt gyümölcsöt adtak el és ajándékoztak a környékbeli gyermekeknek.

— **Veszedelemes játék.** Battestin Cosmo 14 éves fiú egy szelídített majommal játszott szüleinek Petrarca-utcai lakásán. Addig bosszantotta az állatot, míg ez dühre gerjedve, megharapta a fiú jobbkezét. A mentők vették a fiút ápolás alá.

— **Kiesett az ablakból.** Borojevic Pál 51 éves kostanjevicai munkás a Weiss M. cég emeleti kirakatablakait tisztította. Munkaközben elszédült és nekiesett a kirakatablaknak, melynek üvegtábláját betörve összezúzott tagokkal esett le az utcára. Bevitték a kórházba. Állapota súlyos.

— **Elmarás és veszettség.** Sprochar Fanni 39 éves plassei asszonyt ma reggel a jobb combján megharapta egy kőbor kutya.

Itt említjük meg, hogy Cirkvenicán egy veszettségi eset fordult elő, aminek következtében az egész tengerparton, Cirkvenicától Susáig a kutya csak szájkosárral és pórázzal vezethető az utcára. Susákról azonban minden kőbor kutya átszaladhat Fiuméba és terjesztheti itt a veszedelmes betegséget.

## LEGUJABB.

### AZ ELSŐ MINISZTERTANÁCS.

BUDAPEST, aug. 24. A Magyar Tudósító jelenti: Ma délután lesz az első minisztertanács Wekerle elnöklété alatt. A tanácskozás után Wekerle Bécsbe utazik és jelentést tesz a királynak.

### AZ OLASZ OFFENZIVA KUDARCA.

BUDAPEST, aug. 24. A sajtóhadiszárlásról jelentik: Tegnap este az olaszok a Karszton ismét hiába támadtak.

GENE, aug. 24. A Matin írja: Az olasz offenziva még nem érte el célját, hogy áttörje a Triesztbe vivő utat. Cadorna még nem morzsolta össze az ellenséget, azonban reméli, hogy hadseregét közelebb tolhatja Trieszthez.

### ELZÁSZ-LOTHARINGIA ÜGYE.

BERLIN, aug. 24. A Wolff-ügynökség néhány lap közlésével szemben megállapít-

ja, hogy Elzász-Lotharingia államformája dolgában a kancellár semmiféle irányelvet nem állapított meg, hanem a szövetségi kormány legközelebbi ülése elé utalja a kérdés megoldását.

### AZ ANTANT NEM AKARJA NÉMET-ORSZÁGOT MEGSEMISÍTENI.

LONDON, aug. 24. A Daily News a birodalmi kancellár beszédével foglalkozva kifejti, hogy az antant nem akarja Németországot megsemmisíteni és Elzász-Lotharingián kívül nem kíván Németország területéből egy tapodtat sem. A gyarmatok ügye nyílt kérdés, senki sem mondta, hogy az antant ezeket Németországtól el akarja ragadni, csupán ezek igazgatásának olyanoknak kell lennie, hogy a javára szolgáljon az illető népek.

### AZ AMERIKAI REPULÓRAJ VESZTESÉGEI.

BERN, aug. 24. A Petit Parisien jelenti: Az amerikai repülőraj az utóbbi időben nyolc repülőt veszített, kettőt közülük a németek elfogták.

### BEKEVÁGY OROSZORSZÁGBAN.

BAZEL, aug. 24. A Nationalzeitung megbízható információk alapján pétervári információt közöl, amely ecseteli az orosz nép békevágyát. Az orosz nép bármily áldozatok árán békét kívánna kötni, de a szövetségesek, akiknek Kerenszky vak eszköze, féken tartják. Sokáig azonban ez az állapot nem tarthat.

### A ROMÁN PARLAMENT BOLYONGÁSA.

ODESSZA, aug. 24. A román szenátus és kamara tagjai ideérkeztek. A román parlament Cherson környékén fog letelepedni.

### OROSZ NŐI KATONÁK KONGRESSZUSA.

PÉTERVÁR, aug. 24. Az önkéntes aktív katonai szolgálatba lépett nők által szervezett első kongresszus itt megnyílt.

### WEKERLE A NŐKRE IS KITERJESZTI A VALASZTÓJOGOT.

BUDAPEST, aug. 24. Wekerle miniszterelnök a képviselőházban tartandó programbeszédében a nőkre is kiterjeszkedő választójogi javaslat beterjesztéséről fog megemlékezni.

### ELADÓ IRODAI ÜVEGFALAZAT

270 c/m széles, 3 méter magas, festve, tetőzet, padozat és ajtóval ellátva. Cim KADLEC F. Viale Deák 8.

### ŐSZI NEMES FAJBARACK

állandó árusítása: Ferenc József korzó 42. sz. alatt (a volt Corso mozi házában.)

### Egy szoba takarításáért adok

### INGYEN LAKÁST

egyedül álló gyermektelen asszonynak vagy leánynak: Via Galileo Galilei 2. sz. II. em.

## LENIN SVÁJCBAN VAN.

ROTTERDAM, aug. 24. Ide érkezett hírek szerint Lenin Svájcban tartózkodik.

## RAMSGATE BOMBÁZÁSA.

ROTTERDAM, aug. 24. Ramsgate szerdai bombázása alkalmával a legnagyobb pusztítást az a bomba okozta, amelyik a hajócsok egyesülete elé esett. Egy másik bomba a kórház tetejére zuhant. Egész seereg légi harcot figyeltek meg. Körülbelül negyven német repülő nem tudott áttörni nyugat felé, ezeket visszaszorították a tengerre. Ramsgatenál két német repülőt lelőttek.

## A STOCKHOLMI KONFERENCIA.

STOCKHOLM, aug. 24. Kerenszky az Izvestijában kinyilatkoztatta, hogy az ideiglenes kormány a Franciaországgal és Angliával kötött szerződéseket arra törekszik, hogy a szocialista pártok részvételét a konferencián megkönnyítse.

Kiadótulajdonos: „A Tengerpart” lapkiadó vállalat (Murai Jenő).

Nyomatott a „Lloyd” Nyomda R. T. nyomdájában.

## Fiumei Népbank R. T.

Adamich tér.

Alaptőke K 2 millió. Tartalékok, 360.000 K. Elfogad takarékbefüteleket a legelőnyösebb feltételek mellett felmondás nélküli visszafizetésre. Kölcsönök értékpapírokra. Mindennemű bank és takarékpénztári művelet.

**MEGBIZHATÓ IRODAI ERŐ**  
sokévi gyakorlattal, perfekt gyors- és gépirónő és könyvelőnő biztos, jól dotált állást keres. Megkeresések Német-magyar 450" alatt a kiadóba kéretnek.

Művelt urileány, igen jó családból, 30 éves, vagyontalan.

**FÉRJHEZ MENNE**  
jól szituált, disztigvált urhoz, özvegy emberhez is. Nem anonim levelek „Hű élet-társ” jellegével a kiadóba kéretnek.

## IMPERIAL

szálló és kávéház, Viale Deák.

Fényes berendezésű új kávéház. Teljesen újonnan butorozott és átalakított szálló 40 elegáns szobával. Lift, villany, fürdők.

Szives pártfogást kér

Panny Ferencz  
tulajdonos.

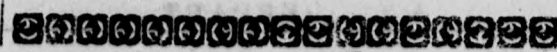
VALÓDI MAGYAR

## urasági borok

jutányos áron kaphatók

FRANKL ARNOLD

borkereskedőnél, szabad kikötő.



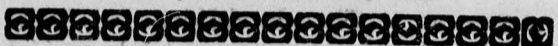
## ELSŐ

## HORVÁT TAKARÉKPÉNZTÁR

Alaptőke 6 millió. Tartalékok 10 millió kor.

FIUMEI FIÓK, CORSO 28

Üzletágak: Betétek takarékkönyvecskékre, folyó- és csekk-számlára. Váltók leszámítására. Értékpapírok bizományi vételére és eladására. Váltók és szelvények beszedése. Jelzálogkölosönök értékpapírokra és ingatlanokra. 4 1/2% adómentes záloglevelek kiadása, melyek mindennemű tőke, többek között árvapénzek és katonai óvadékok, elhelyezésére alkalmasak.



Jókarban levő, használt

NÉGYKEREKŰ KÉZIKOCSI

megvételre kerestetik. Cím a kiadóban.

## Tisztviselők!

Kereskedelmi  
alkalmazottak!

Altisztek!

Munkások!

Fiume és Susák területén  
negyedévi 5 koronáért  
kapják A Tengerpart-ot  
házhoz szállítva.

Előfizetés bármely naptól  
Via Clotilde 4. I.

## BUDAI

szálló és kávéház. Fiume, Deák-Korzó. Esténként fél 9-től BOBULA FIVÉREK elismert szalonzenekara CZUTOR MIKLÓS vezetésével (mellett hangversenyez.

Különb. kávéházi italok Pontos kiszolgálás.

50 szállodai szoba.

Tulajdonos BUDAI KAROLY

## Horvát Agrár Bank

fiumei fiókja, Via della Torre és Via del Porto sarkán.

Alaptőke: 3.000.000, Tartalékalap: 1.017.000

Központ: Zagreb. Fiókja Sarajevo. Kirendeltégek: Bribir, Cabar és Hreljin.

A 350 mezőgazdasági szövetkezetből álló Matica 120 millió kor.-ig szavatol a Horvát Agrár Bankért.

Elfogad takarékkönyvecskéket.

A legkisebb betét egy korona. Foglalkozik bármilyen bank és váltóüzlettel.

Az áruosztály elad mindennemű gabonaműt és gyarmatárut.



A m. t. hölgyközönségnek  
gyapjuruhák helyett

## selyemszövetek

vásárlását ajánljuk, a melyek aránylag olcsóbbak. Nagy választékunk van mindennemű selymekből. Az árak igen mérsékeltek.

Kiváló tisztelettel

## WEISS M.

Fiume,

Ferenc József Korzó 11. sz.

Trieszt

Bécs IX.

Corso 7, 9, 11

## Braunschweigi szalámi korona 12.50

## Marhahus szalámi

prima száraz	korona 15.—
Krakói sonka szalámi	„ 16.—
Góthai szalámi	„ 17.—
Mortadella	„ 17.—

szállít minden mennyiségben és legjobb minőségben utánvét, vagy a pénz előleges beküldése mellett:

## „Hungaria“

SZALÁMI-, KOLBÁSZ- ÉS FUSTÓLT-HUSARUGYAR,

szalonna- és zsirkiviteli részvénytársaság

BUDAPEST,

VII., Nefelejts utca 12. Telefon József 5-55.

===

## Előfizetőink figyelmébe

Kérjük mindama előfizetőinket, kik előfizetésükkel hátralékban vannak, sziveskedjenek az esedékes összeget posta útján, küldőnccel vagy személyesen kiadóhivatalunkhoz Clotilde utca (Via Clotilde 4. szám I. emelet juttatni, mivel személyzetünk nagy része bevonult a katonasághoz és nincs módunkban a nyugtákat valamennyi előfizetőnknek házról-házra kifizetés végett elhozni.